Организация Объединенных Наций A/C.6/61/SR.4

Генеральная Ассамблея

Шестьдесят первая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
22 January 2007
Russian
Original: English

Шестой комитет

Краткий отчет о 4-м заседании,
состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в пятницу, 13 октября 2006 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Гомес Робледо. . . . . (Мексика)

Содержание

Пункт 100 повестки дня: Меры по ликвидации международного терроризма (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

06-57003 (R)

Заседание открывается в 10 ч. 00 м.

Пункт 100 повестки дня: Меры по ликвидации международного терроризма (*продолжение*) (A/61/37, A/61/178, A/61/210 и Add.1 и A/61/280)

1. **Г-н Тин** (Мьянма) говорит, что его страна безоговорочно осуждает терроризм, который подрывает принцип верховенства права и дестабилизирует государственные структуры. Борьбу с ним необходимо вести целенаправленными усилиями всего международного сообщества, в соответствии с нормами международного права, и в частности с принципами национального суверенитета, территориальной целостности и невмешательства во внутренние дела государств. В этой связи он приветствует принятие Глобальной контртеррористической стратегии и плана действий Организации Объединенных Наций (A/RES/60/288). Мьянма твердо настроена на борьбу с терроризмом на национальном, региональном и международном уровнях. Она приняла 20 законов по этому вопросу и присоединилась к 10 соответствующим международно-правовым документам, включая ратификацию Международной конвенции о борьбе с финансированием терроризма, и она активно участвует в региональной контртеррористической деятельности в рамках Ассоциации государств Юго-Восточной Азии. Он выражает признательность Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) за расширение его деятельности в этой области, в особенности за его техническую помощь, и призывает Контртеррористический комитет принять меры по укреплению своего потенциала для оказания технической помощи.

2. **Г-н Гюмрюкчу** (Турция) говорит, что терроризм представляет собой преступление против человечности и не может быть оправдан ни при каких обстоятельствах. Хотя международное сообщество не сразу достигло договоренности по единой стратегии, ему следует отдать должное за недавнее принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, которая является убедительным доказательством того, что государства готовы преодолеть любые разногласия в интересах борьбы с терроризмом. Однако полное и эффективное осуществление Стратегии — еще более трудная задача, при выполнении которой недопустимы самоуспокоенность, дискриминация или двойные стандарты. Таким образом, Турция присоединяется к призыву о создании механизма осуществления и обзора с целью перевести Стратегию в плоскость практических действий. При этом следует позаботиться о том, чтобы терроризм не связывался ни с какой конкретной культурой или религией, поскольку это может повлечь за собой еще более опасную конфронтацию. Поощрение диалога, терпимости и взаимопонимания между культурами должно в самом деле стать неотъемлемой частью борьбы с терроризмом благодаря таким инициативам, как «Альянс цивилизаций». В заключение он призывает государства-члены проявить максимальную гибкость и прагматизм для скорейшего заключения всеобъемлющей конвенции о международном терроризме, в чем Турция готова оказывать всяческое содействие.

3. **Г-н Хаир** (Иордания) говорит, что его страна осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях. Для искоренения терроризма необходимы согласованные международные усилия, поскольку это всемирное зло не знает границ, угрожая спокойствию и безопасности всех народов. Не менее важно противостоять всем губительным попыткам связать терроризм с исламом; терроризм несовместим с догматами этой религии и с ее призывом к диалогу и терпимости как основе для разрешения конфликтов — принципами, сформулированными в инициативе короля Иордании, известной как «Амманское обращение».

4. Его делегация приветствует Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций и выступает за проведение ее периодических обзоров. Иордания также отмечает важность продолжения переговоров для скорейшего заключения всеобъемлющей конвенции о терроризме. В этой связи договоренность о сфере применения такой конвенции — это необходимый шаг по пути к компромиссу. Однако такой компромисс ни при каких обстоятельствах не должен достигаться за счет прав человека и свобод или принципов международного гуманитарного права.

5. Контртеррористическая деятельность, ведущаяся в самой Иордании, включает в себя внесение поправок в законодательство и усиление мер безопасности и пограничного контроля. Иордания также присоединилась к соответствующим международным конвенциям и документам и координирует свои действия с различными странами и с Организацией Объединенных Наций, в частности Контртеррористическим комитетом. Она приветствует созыв кон-

ференции высокого уровня по проблеме терроризма под эгидой Организации Объединенных Наций, а также инициативу Саудовской Аравии, касающуюся создания международного контртеррористического центра.

6. **Г-н аль-Джумаа** (Саудовская Аравия) говорит, что международный терроризм по-прежнему представляет опасность для всего мира. Важно разобраться в его первопричинах и умерить отчаяние, недовольство и гнев, которые питают пагубные и потенциально взрывоопасные тенденции. Между тем террористы своими действиями продолжают испытывать твердость намерений международного сообщества вести войну с ними. Сама будучи жертвой этого явления, Саудовская Аравия осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях и принимает эффективные контртеррористические меры. Она присоединилась к большинству международных контртеррористических конвенций и к ряду региональных конвенций по этому вопросу. В 2005 году она также выступила устроителем международной конференции по борьбе с терроризмом, на которой было одобрено ее предложение о создании международного контртеррористического центра под эгидой Организации Объединенных Наций.

7. Подтверждая свою готовность поддерживать глобальную контртеррористическую кампанию и участвовать в ней, Саудовская Аравия все же хотела бы обратить внимание на выражаемое в некоторых частях мира беспокойство по поводу того, что смысл этой кампании извращается экстремистами и сторонниками идеи «столкновения цивилизаций», которые используют ее в своих неблаговидных целях. Совершенно очевидно, что ни одна из религий не одобряет терроризма и не может нести ответственности за действия кого-либо из своих введенных в заблуждение последователей, и Саудовская Аравия отвергает все обвинения в терроризме, по ошибке предъявляемые исламу. Глобальная кампания должна вестись в соответствии с нормами международного и обычного права, и при этом должны также уважаться гуманитарные ценности и все религии и не должно допускаться их очернительства и осквернения их символов.

8. **Г-жа Каевпанья** (Таиланд) говорит, что терроризм представляет собой одну из самых серьезных угроз для международного мира и безопасности и безоговорочно осуждается Таиландом, который проводит твердую линию на борьбу с ним как на региональном уровне, так и в рамках Организации Объединенных Наций. Он присоединился к шести международным контртеррористическим конвенциям и протоколам и подписал недавно принятую Генеральной Ассамблеей Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма. Пока Таиланд не ратифицировал остальные международные контртеррористические документы, он может принимать все необходимые меры на основании своего внутреннего законодательства; Таиландом организованы два семинара по данной теме в сотрудничестве с ЮНОДК.

9. Ее делегация приветствует принятие консенсусом Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, которая поможет дать этому злу согласованный и коллективный отпор. Она выражает признательность Генеральному секретарю за два его доклада по терроризму (A/61/210 и A/61/178) и ЮНОДК за его техническую помощь, на которую имело бы смысл выделять больше ресурсов. Наконец, она выражает надежду на то, что государства-члены преодолеют свои разногласия в целях достижения договоренности по проекту всеобъемлющей конвенции. Это, однако, не отменяет необходимости изучения условий, способствующих распространению терроризма, включая нищету, нарушения прав человека и дискриминацию на культурной и религиозной почве.

10. **Г-н Адеканье** (Нигерия) говорит, что терроризм представляет угрозу для мира и безопасности на всех уровнях: он ведет к разрушению инфраструктуры, угрожает территориальной целостности и препятствует устойчивому развитию. Нигерия осуждает его как уголовное деяние, которому не может быть никаких оправданий. Его страна продолжает поддерживать все меры, принимаемые Организацией Объединенных Наций для борьбы с терроризмом, ратифицировала 7 и подписала 12 основных международных конвенций по этому вопросу и пользуется помощью Контртеррористического комитета, который запланировал визит в Нигерию в предстоящем месяце. Он называет важной вехой принятие Генеральной Ассамблеей в 2005 году Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма, подчеркивая при этом, что распространение стрелкового оружия и легких вооружений — это еще один фактор, способствующий распростра-

нению терроризма, который необходимо принять во внимание.

11. Что касается созыва конференции высокого уровня по проблеме терроризма под эгидой Организации Объединенных Наций, то, по его мнению, она должна состояться после принятия проекта всеобъемлющей конвенции по этому вопросу. Нигерия, со своей стороны, привержена делу борьбы с терроризмом на всех уровнях; с этой целью она приняла ряд законопроектов, активизировала сотрудничество с другими членами Экономического сообщества западноафриканских государств и способствовала принятию мер в рамках Африканского союза. На национальном уровне она укрепила свои нормативные и контрольные механизмы; на двустороннем уровне она заключила соглашения о взаимной правовой помощи и выдаче с рядом стран. Он указывает, что его страна будет и в дальнейшем сотрудничать с другими государствами-членами в борьбе с этим злом.

12. **Г-жа Афетсе Тай** (Того) говорит, что принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций — это решающий шаг вперед в усилиях по борьбе с терроризмом со времени террористических нападений на Соединенные Штаты Америки 11 сентября 2001 года и убедительное свидетельство того, что международное сообщество твердо настроено на достижение этой цели. Она призывает все национальные и международные стороны продемонстрировать дух солидарности, необходимый для достижения успеха. Полное осуществление решений, принятых на крупных конференциях Организации Объединенных Наций, включая Саммит тысячелетия, также поможет уменьшить угрозу террористических нападений.

13. Со своей стороны, Того ратифицировала 13 международных контртеррористических документов и прилагает все усилия к тому, чтобы перевести их в плоскость практических действий, в том числе при помощи внутреннего законодательства. Она полностью одобряет Мадридскую декларацию и План действий 2006 года по укреплению правового режима борьбы с терроризмом в Западной и Центральной Африке и надеется, что будут приняты надлежащие меры по выполнению обязательств, принятых на национальном, региональном и международном уровнях. Она высоко оценивает усилия Специального комитета по разработке проекта всеобъемлющей конвенции, приемлемой для всех, и призывает его уделить особое внимание вопросу о созыве конференции высокого уровня по проблеме терроризма под эгидой Организации Объединенных Наций. Наконец, она выражает надежду на то, что Рабочая группа Шестого комитета предпримет все усилия для преодоления оставшихся трудностей и обеспечения успеха на переговорах в целях завершения работы над проектом всеобъемлющей конвенции о международном терроризме.

14. **Г-жа Бови** (Сан-Марино) говорит, что ее делегация осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях, и подтверждает твердое намерение ее правительства сотрудничать со всеми государствами-членами и соответствующими органами Организации Объединенных Наций в деле предупреждения и искоренения этого зла. Она приветствует принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и верит в то, что ее осуществление даст удовлетворительные результаты. Она говорит, что в докладе Генерального секретаря, озаглавленном «Единство в борьбе с терроризмом: рекомендации по глобальной контртеррористической стратегии» (A/60/825), ясно проанализированы наиболее важные аспекты контртеррористической деятельности и что он останется ценной отправной точкой для будущих обсуждений.

15. Необходимо понять первопричины терроризма и принять меры по их искоренению. Особую ценность в докладе имеет описание условий, способствующих распространению терроризма, и определение конкретных мер по предупреждению и сдерживанию этого процесса. Важное значение имеют терпимость и взаимопонимание между различными культурами и религиями, и они могут поощряться только путем налаживания открытого диалога, учебно-просветительской работы и продуманного использования средств массовой информации.

16. Важно осознать прямую взаимосвязь, существующую между развитием и терроризмом. Как показал исторический опыт, экономическая маргинализация и нищета могут становиться причиной раскола в обществе и служить питательной средой для терроризма. Контртеррористические действия должны сопровождаться поощрением благого управления и верховенства права и защитой прав человека на всех уровнях. Организация Объединенных Наций должна активнее пропагандировать и отстаивать эти принципы.

17. Ее правительство оказывает содействие полному осуществлению всех резолюций Организации Объединенных Наций и региональных и международных документов по терроризму и выполняет свои обязанности по представлению отчетности.

18. Важно достичь консенсуса по проекту всеобъемлющей конвенции о международном терроризме на нынешней сессии. Поскольку существует общее согласие в отношении того, что причины терроризма тесно связаны с такими глобальными проблемами, как развитие, права человека и урегулирование конфликтов, государства-члены должны проявить больше гибкости в процессе переговоров; достижение результатов в этих областях поможет излечить величайший недуг нашей эпохи.

19. **Г-н Фархади** (Афганистан) говорит, что международный терроризм — одна из серьезнейших угроз для международного мира и безопасности. Он представляет собой вопиющее нарушение прав человека и основных свобод и угрожает территориальной целостности государств.

20. В Афганистане террористы пытаются остановить прогресс, достигнутый в стране на протяжении последних пяти лет. Боевики бывшего «Талибана», «Аль-Каиды» и других радикально настроенных экстремистских групп просачиваются через границы страны и совершают все более ожесточенные нападения на все сегменты населения, членов неправительственных организаций и военнослужащих международной коалиции, особенно в южных и юго-восточных районах.

21. Необходима всеобъемлющая и эффективная стратегия, затрагивающая все многообразные аспекты проблемы международного терроризма. В этой связи важно разобраться в глубинных причинах небезопасной обстановки в Афганистане. Очевидно, что предоставление постоянной финансовой и материально-технической поддержки «Талибану», «Аль-Каиде» и другим экстремистам представляет собой вопиющее нарушение резолюции 49/60 Генеральной Ассамблеи о мерах по ликвидации международного терроризма, прилагаемой к ней Декларации о мерах по ликвидации международного терроризма и резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности об угрозах международному миру и безопасности, создаваемых террористическими актами. Хотелось бы надеяться, что государства осуществят положения этих документов в духе доброй воли.

22. Его правительство, как и прежде, твердо настроено на противостояние угрозам, которые создают террористы для стабильности и процветания его страны. Национальная армия и полиция при поддержке коалиционных сил проводят совместные боевые операции против боевиков бывшего «Талибана», «Аль-Каиды» и других экстремистов, однако необходима постоянная международная помощь в деле укреплении потенциала силовых ведомств страны для эффективной борьбы с врагом, располагающим материально-техническими средствами, которые позволяют ему проводить хорошо спланированные военные операции.

23. Его правительство поддерживает все усилия по подавлению терроризма, предпринимаемые на международном, региональном и субрегиональном уровнях, и подписало все 13 международных документов и конвенций по этой теме. Оно придает большое значение соответствующим резолюциям Совета Безопасности по международному терроризму и представило доклады об осуществлении резолюций Совета Безопасности 1267 (1999) о положении в Афганистане и 1373 (2001) об угрозах международному миру и безопасности, создаваемых террористическими актами. В настоящее время оно подготавливает свой национальный доклад о выполнении резолюции 1624 (2005) Совета Безопасности об угрозах международному миру и безопасности. На региональном уровне оно активизирует обмен контртеррористической информацией с другими странами и регулярно проводит конструктивные встречи с высокопоставленными военными и дипломатами из Пакистана и Соединенных Штатов Америки.

24. Он призывает при первой возможности подписать проект всеобъемлющей конвенции о международном терроризме. Принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций явилось крупным достижением. Власти его страны полностью одобряют содержащиеся в ней рекомендации и привержены осуществлению ее положений. Созыв конференции высокого уровня по проблеме международного терроризма под эгидой Организации Объединенных Наций позволит укрепить политическую волю международного сообщества к ликвидации терроризма. Организация Объединенных Наций должна играть центральную роль в координации борьбы с этим злом и руководстве ею. Техническая помощь в создании

потенциала, которую она оказывает государствам, достойна высокой оценки. Его правительство готово предпринять дополнительные усилия на национальном, региональном и международном уровнях для того, чтобы одержать победу над международным терроризмом.

25. **Г-жа Уокер** (Ямайка) говорит, что терроризм во всех его формах и проявлениях — это зло, которое совершенно справедливо осуждается всеми государствами. Несчастья, смерть и разрушения, которые приносят акты терроризма, не могут быть оправданы никакими причинами.

26. Ее правительство в полной мере сотрудничает с международным сообществом в деле ликвидации этой угрозы и в этой связи приветствует принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и Конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма. Начато выполнение внутренних процедур для подписания и ратификации последней. Власти ее страны твердо настроены на выполнение своих обязательств по резолюциям Организации Объединенных Наций о борьбе с терроризмом и присоединились к 12 контртеррористическим соглашениям Организации Объединенных Наций. В 2005 году для выполнения этих соглашений был принят Закон о предупреждении терроризма. Контртеррористическому комитету представлено четыре страновых доклада.

27. Тем не менее ее страна, когда речь заходит о выполнении введенных Советом Безопасности обязанностей по представлению докладов, как и многие другие развивающиеся страны, сталкивается с трудностями с точки зрения людских и финансовых ресурсов. Хотя возможности для представления информации и имеются, подготавливать несколько докладов за один и тот же период весьма затруднительно. В этой связи следует серьезно отнестись к выполнению рекомендации о рационализации требований к представлению докладов, сформулированной в Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года.

28. Встреча должностных лиц Исполнительного директората Контртеррористического комитета, экспертов Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540, и представителей стран Карибского сообщества в феврале этого года дала возможность странам обсудить волнующие их вопросы и получить необходимые рекомендации. Поскольку встречи подобного рода помогают развивающимся странам эффективно участвовать в борьбе с терроризмом, она надеется, что они будут проводиться на регулярной основе.

29. Любые усилия по борьбе с терроризмом должны предприниматься на основе соблюдения норм международного права, прав человека и норм международного гуманитарного права, иначе они приведут к подрыву самих демократических институтов, мира и стабильности, которые международное сообщество стремится сохранить. В то же время необходимо и впредь уделять большое внимание противодействию другим угрозам миру и безопасности, таким, как оборот наркотиков. В долгосрочной перспективе только комплексный и взвешенный подход, основанный на верховенстве права и уважении личности, позволит раз и навсегда покончить с терроризмом.

30. **Г-жа Скоре** (Норвегия) говорит, что ее правительство осуждает терроризм во всех формах. С терроризмом ни в коем случае нельзя мириться, и ему не может быть никаких оправданий. Его необходимо предупреждать и пресекать на национальном и международном уровнях. Положить конец терроризму можно только благодаря улучшению учебно-просветительской работы, содействию взаимопониманию между культурами, стимулированию развития и поощрению мира и примирения в целях улучшения условий, которые в противном случае дали бы толчок распространению терроризма и экстремизма. Международные террористические акты можно предотвратить только путем налаживания более тесного сотрудничества между полицейскими и судебными органами и, в самом крайнем случае, путем применения силы на условиях, определенных в Уставе Организации Объединенных Наций. Война с терроризмом – это в конечном счете борьба за определенные ценности. По этой причине усилия по подавлению терроризма будут успешными лишь в том случае, если они будут основываться на уважении принципов верховенства права и общепризнанных прав человека.

31. Норвежская внешнеполитическая стратегия борьбы с международным терроризмом базируется на комплексном подходе, который опирается на основополагающие ценности, и согласуется с Глобальной контртеррористической стратегией Организации Объединенных Наций. По этой причине ее правительство будет сотрудничать с Целевой груп-

пой по осуществлению деятельности в области борьбы с терроризмом в интересах реализации Стратегии. Организация Объединенных Наций должна играть ведущую роль в общемировой борьбе с терроризмом. Роль, которая отведена в этой связи Генеральной Ассамблее, может быть еще более усилена благодаря достижению договоренности по проекту всеобъемлющей конвенции о международном терроризме. По этой причине ее правительство будет уделять первоочередное внимание ускорению работы на этом направлении.

32. **Г-н Крыжанивский** (Украина), выступая от имени группы стран ГУАМ (Азербайджана, Грузии, Молдовы и Украины), говорит, что Организация Объединенных Наций и ее специализированные учреждения должны и впредь играть ключевую роль в создании прочной правовой основы для поощрения сотрудничества в борьбе с международным терроризмом. Делегации ГУАМ решительно осуждают международный терроризм во всех его формах и проявлениях. Акты терроризма приводят к смерти невинных людей и не могут быть оправданы никакими причинами, кто бы их ни совершал. Их инициаторы и исполнители должны быть привлечены к ответственности.

33. Принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций следует приветствовать, поскольку в ней излагается полномасштабная программа мер, которые должны быть приняты международным сообществом для искоренения явления, которое все больше превращается в настоящий вызов миру и безопасности во всем мире. В этой связи он призывает государства – члены предпринять на нынешней сессии дополнительные усилия в целях принятия всеобъемлющей конвенции о международном терроризме.

34. Группа стран ГУАМ осуществляет два проекта в области контртерроризма и обеспечения безопасности границ: они открыли Виртуальный центр ГУАМ по борьбе с терроризмом, организованной преступностью, оборотом наркотиков и другими опасными видами преступности и создали Межгосударственную информационно-аналитическую систему ГУАМ (МИАС). Виртуальный центр служит координационным центром для сетевой коммуникации, анализа и обмена оперативной информацией о правоохранительной деятельности в целях облегчения совместных операций и координации расследования крупных преступлений. МИАС представляет собой систему резервного хранения данных и информационного обеспечения, дающую возможность соответствующим ведомствам группы стран ГУАМ обмениваться данными и другой информацией через защищенный канал спутниковой связи.

35. Терроризм представляет собой не только угрозу всем обществам, но и посягательство на ценности, определяющие лицо международного сообщества. Действия по борьбе с терроризмом будут наиболее успешными, если они будут основываться на уважении принципов верховенства права и прав человека, обеспечивать защиту граждан и религиозную терпимость.

36. **Г-н душ Сантуш** (Мозамбик) говорит, что продолжающиеся по всему миру вылазки террористов служат постоянным напоминанием о том, что терроризм остается одной из наиболее серьезных угроз для международного мира и безопасности. Нет таких причин или поводов для недовольства, которые могли бы оправдать террористические акты. Ясно демонстрируя свою политическую волю, Мозамбик уже присоединился к 12 основным международным конвенциям по терроризму или ратифицировал их, и он рад сообщить, что недавно его правительство подписало Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма и теперь выполняет необходимые процедуры для ее ратификации. В рамках африканского региона Мозамбик является участником Конвенции Организации африканского единства (ОАЕ) о предупреждении терроризма и борьбе с ним. В соответствии с Конституцией Мозамбика эти международно-правовые документы после их одобрения и ратификации становятся частью внутреннего права.

37. Его делегация вместе с другими приветствует принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. В содержащемся в Стратегии плане действий дается четкое видение и рекомендации в отношении практических мер, которые должны быть приняты международным сообществом, и в первую очередь государствами-членами, для противодействия той серьезной угрозе, которую представляет собой терроризм. Стратегия позволит повысить согласованность действий системы Организации Объединенных Наций и укрепить сотрудничество с другими соответствующими сторонами в сфере контртерроризма. Его делегация с удовлетворением отмечает, что в Стратегии подтверждается необходимость выполнения

всеми государствами своих обязательств по международному праву, в частности норм в области прав человека, норм беженского права и международного гуманитарного права. Контртеррористические меры не должны идти вразрез с международным правом.

38. Его делегация высоко оценивает работу Специального комитета по подготовке проекта всеобъемлющей конвенции о международном терроризме и искренне надеется на то, что оставшиеся нерешенными вопросы будут урегулированы в ближайшее время. С этой целью все государства, участвующие в переговорах, должны продемонстрировать более гибкий и конструктивный подход.

39. Мозамбик также высоко оценивает доклад Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом ЮНОДК в осуществлении его мандата в области технической помощи (A/61/178). Такая помощь имеет особую важность для Мозамбика и других развивающихся стран, стремящихся выполнить свои международные обязательства в области предупреждения терроризма и борьбы с ним. В этой связи его делегация приветствует новую направленность в работе ЮНОДК и активизацию его усилий по оказанию развивающимся странам надлежащей технической помощи и помощи в создании потенциала с целью облегчить осуществление международных договоров и других соответствующих международно-правовых документов по терроризму, в частности путем организации учебной работы в судейской и прокурорской областях, в области разработки внутреннего законодательства и правоприменения. Мозамбик также одобряет содержащуюся в докладе рекомендацию о том, чтобы ЮНОДК сохраняло и укрепляло существующие отношения с соответствующими субрегиональными и региональными организациями в интересах сохранения политической воли к контртеррористической деятельности.

40. **Г-н Чойсурэн** (Монголия) говорит, что, сохраняя за собой центральную роль в деле установления контртеррористических стандартов и координации глобальной борьбы с терроризмом, Организация Объединенных Наций существенно повысила свой авторитет и значимость в современном мире. В самом деле, его делегация считает принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и плана действий одним из главных достижений прошлой сессии Генеральной Ассамблеи. Он надеется, что Шестой комитет поставит во главу угла задачу завершения переговоров по проекту всеобъемлющей конвенции о международном терроризме. Заняв общую и недвусмысленную позицию неприятия терроризма, страны мира заложили прочную основу для наращивания усилий по борьбе с ним. Международное сообщество должно активизировать все усилия для полного осуществления мер, согласованных в Глобальной стратегии.

41. Его делегация вместе с другими государствами безоговорочно осуждает все формы терроризма и подтверждает, что терроризм не может быть оправдан никакими причинами. Монголия продемонстрировала твердое намерение внести свой вклад в международную борьбу с терроризмом и родственными ему преступлениями, подписав все 13 всемирных контртеррористических конвенций и протоколов к ним, включая Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма, ратифицированную в июле 2006 года, и проведя широкую правовую реформу, призванную привести свод национальных законов в соответствие с международными нормами. Эта реформа включала принятие закона о борьбе с отмыванием денег и финансированием терроризма.

42. Для повышения осведомленности о международных документах, посвященных борьбе с терроризмом и другими преступлениями, при содействии ЮНОДК был опубликован специальный выпуск официального вестника на местном языке со всеми конвенциями и протоколами, участником которых является Монголия, и широко распространен среди правительственных и неправительственных учреждений, включая правоохранительные органы. Важно активизировать усилия Организации Объединенных Наций по предоставлению технической помощи для укрепления международного сотрудничества в деле создания и совершенствования национального контртеррористического потенциала путем организации учебной работы в вопросах правоприменения, и в этой связи его делегация одобряет призывы некоторых делегаций к увеличению объема ресурсов, выделяемых ЮНОДК.

43. **Г-н Салех** (Ливан) говорит, что его делегация осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях и, как и прежде, твердо поддерживает международную контртеррористическую деятельность. Для борьбы с таким злом, как терроризм, необходимы согласованные усилия всех государств-

членов. Ливан считает сотрудничество залогом успеха в этой борьбе и активно взаимодействует с другими партнерами. Он ратифицировал 12 из 13 контртеррористических конвенций Организации Объединенных Наций и выполняет необходимые процедуры для ратификации последней.

44. Ливан присоединился к консенсусу по Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и считает ее шагом в правильном направлении. В Стратегии есть ряд важных элементов, которые отражают некоторые, хотя и не все, чаяния его делегации. Во-первых, в ней признается законное право народа на оказание сопротивления оккупирующей державе и проводится четкое различие между террористами и теми, кто осуществляет это право. Во-вторых, в Стратегии также признается необходимость обращения к первопричинам терроризма, включая, среди прочего, затяжные неурегулированные конфликты. В этом отношении Ливан считает несправедливость одной из главных причин терроризма и рассматривает иностранную оккупацию как одну из величайших несправедливостей, которые можно допустить по отношению к населению.

45. В-третьих, в Стратегии признается существование государственного терроризма, а в ее плане действий к государствам обращается недвусмысленный призыв воздерживаться от организации террористической деятельности и участия в ней. Тем самым ясно признается тот долгое время отрицавшийся факт, что государства могут быть причастны к террористическим действиям. Государственный терроризм принимает форму неспровоцированного насилия в отношении гражданского населения и включает в себя такие действия, как противозаконная практика преднамеренных убийств или внесудебных расправ, коллективного наказания и суммарных и произвольных казней. Он призван посеять страх и террор среди мирных жителей, запугать, подчинить и физически уничтожить их. Принцип государственной ответственности гласит, что государства должны держать ответ за свои действия, особенно когда эти действия носят преступный характер и равносильны геноциду и военным преступлениям. Государства, как и частные лица, не должны стоять вне закона и не должны считать себя неуязвимыми до такой степени, что они могут безнаказанно совершать преступления.

46. Целый месяц его страна была жертвой государственного терроризма со стороны Израиля. На ливанские города, поселки и деревни обрушились тысячи бомб всех типов и размеров, включая кассетные бомбы, вакуумные бомбы и фосфорные бомбы, все из которых запрещены международным правом. Жертвы среди ливанского гражданского населения составили 1200 убитых и 4092 раненых, а еще 133 человека пострадали от неразорвавшихся боеприпасов после окончания боевых действий. Среди пострадавших 40 процентов составили дети. Во время израильской агрессии более 900 000 ливанских граждан были вынуждены оставить свои города и деревни, и 200 000 человек остаются на положении перемещенных лиц.

47. В-четвертых — и это самое важное, — в Стратегии подчеркивается, что все меры, принимаемые государствами для борьбы с терроризмом, должны основываться на уважении верховенства права и соответствовать нормам международного права, в том числе стандартам в области прав человека и международного гуманитарного права. Вместе с тем в Стратегии не упоминается о необходимости определения понятия «терроризм». Ливан одобряет идею периодического обзора хода осуществления Стратегии, считая, что она должна оставаться живым документом, который будет корректироваться и обновляться с тем, чтобы обеспечить его полноту и учет возникающих потребностей. Его делегация хотела бы вновь подчеркнуть центральную роль Генеральной Ассамблеи в борьбе с терроризмом.

48. Ливан поддерживает все усилия для продолжения переговоров по проекту всеобъемлющей конвенции о международном терроризме и готов сотрудничать со всеми остальными партнерами. Его делегация одобряет создание рабочей группы для завершения работы над конвенцией. Наконец, Ливан поддерживает все усилия, призванные улучшить взаимопонимание и углубить диалог между культурами и цивилизациями, в частности инициативы, предпринимаемые в рамках Евросредиземноморского партнерства. Такие инициативы лишний раз доказывают, что диалог — это самый подходящий путь к устранению разногласий, взаимопониманию и содействию общим интересам.

49. **Г-н Диалло** (Мали) говорит, что терроризм представляет угрозу для мира, безопасности и развития. Он подрывает принцип верховенства права и наносит ущерб авторитету государственных инсти-

тутов. Защита малийского населения от терроризма — одна из главных задач его правительства, которое сделало борьбу с терроризмом одним из приоритетов своей политики сокращения преступности. Терроризм не признает национальных границ, и поэтому Мали твердо убеждена в том, что эту проблему можно решать только на основе регионального и международного сотрудничества. Таким образом, его делегация приветствует принятие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и надеется, что следующим шагом Генеральной Ассамблеи станет принятие проекта всеобъемлющей конвенции о международном терроризме, а также создание механизма для осуществления Стратегии.

50. Мали ратифицировала 12 из 13 международных конвенций по терроризму и приняла аналогичные меры на региональном и субрегиональном уровнях. Что касается деятельности на национальном уровне, то недавно в стране был принят закон о борьбе с терроризмом, в котором и терроризм, и его финансирование квалифицируются как преступные деяния.

51. Ведя борьбу с терроризмом во всех его формах, нельзя забывать о первопричинах этого явления, к которым относятся нищета, отчуждение, все формы дискриминации, несправедливость, неравенство и иностранная оккупация. В то же время в любом определении терроризма должно проводиться четкое различие между терроризмом и законной борьбой народов за независимость. Мали считает, что, ведя войну с терроризмом, международное сообщество не должно упускать из виду то обстоятельство, что особое положение некоторых стран делает их особенно уязвимыми перед террористическими актами. В этой связи необходима техническая помощь в деле совершенствования и укрепления национального и регионального потенциала для борьбы с терроризмом.

52. В этом контексте его страна приветствовала недавний визит группы во главе с г-ном Хавьером Рупересом, Директором-исполнителем Исполнительного директората Контртеррористического комитета, который подтвердил готовность Организации Объединенных Наций продолжать оказание помощи Мали в ее усилиях по борьбе с терроризмом. Этот визит имел место в рамках мероприятий по оценке осуществления его страной резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности. Он рад подтвердить, что Мали представила соответствующим комитетам свои доклады об осуществлении этой резолюции, а также резолюции 1455 (2003).

53. **Г-жа Агаджанян** (Армения) говорит, что 2006 год, как и предыдущие годы, был отмечен террористическими актами, которые унесли жизни многих невинных людей. Эти акты еще раз наглядно показали, что для искоренения терроризма от мирового сообщества потребуются неустанные и настойчивые усилия на всех уровнях — национальном, региональном и международном. С этой целью в Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций будут анализироваться условия, способствующие распространению терроризма, в особенности социально-экономические проблемы, которые могут создать питательную среду для вербовки вдохновителями терроризма новых членов в свои ряды.

54. Армения использует все имеющиеся двусторонние, региональные и международные возможности для укрепления своего контртеррористического потенциала. Она является участником практически всех антитеррористических конвенций Организации Объединенных Наций и Совета Европы, включая Международную конвенцию о борьбе с актами ядерного терроризма, которую она подписала в 2005 году и готовится ратифицировать в настоящее время. Кроме того, она активно содействует контртеррористической деятельности региональных организаций, таких, как Содружество Независимых Государств (СНГ) и Организация Черноморского экономического сотрудничества (ЧЭС). В настоящее время Армения выполняет необходимые процедуры для ратификации Дополнительного протокола о борьбе с терроризмом к Соглашению между правительствами государств — участников Черноморского экономического сотрудничества о сотрудничестве в борьбе с преступностью, особенно в ее организованных формах. Армянские правоохранительные органы принимают специальные меры для борьбы с организованной преступностью, террористическими и экстремистскими группами и незаконным оборотом оружия, вооружений и автотранспортных средств.

55. Армения успешно сотрудничает с Контртеррористическим комитетом и другими соответствующими комитетами Совета Безопасности, своевременно представляя необходимые доклады. Визит группы экспертов из Контртеррористического ко-

митета летом 2006 года оказался чрезвычайно полезным в плане обсуждения возможностей для расширения мероприятий по созданию потенциала в Армении. Ее правительство считает, что предупреждение, особенно в форме учебно-просветительской работы, является лучшим средством защиты от распространения терроризма.

56. **Г-н Мухумуза** (Уганда) говорит, что терроризм — это раковая опухоль мирового сообщества, которая должна быть удалена. Таким образом, этой болезни вначале следует дать четкое определение, чтобы отличать террористические акты от других ситуаций. Его делегация полностью отдает себе отчет в том, что задача поиска согласованного определения потребует большого терпения, гибкости и компромисса. Однако на фоне серьезности этой угрозы это не такая уж и большая цена. Его делегация готова внести конструктивный вклад в успешное решение этой задачи.

Заседание закрывается в 11 ч. 45 м.